



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 14 януари 2020 г.
(OR. en)

15079/19

Междуетноститутитионално дотие:
2019/0045 (NLE)

AVIATION 253
RELEX 1161
COREE 14

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно: РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за подписване, от името на Съюза, на
Споразумението между Европейския съюз и Република Корея
относно някои аспекти на въздухоплатвателните услуги

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2020/...НА СЪВЕТА

от...

**за подписване, от името на Съюза, на Споразумението
между Европейския съюз и Република Корея
относно някои аспекти на въздухоплавателните услуги**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 100, параграф 2 във връзка с член 218, параграф 5 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) На 5 юни 2003 г. Съветът упълномощи Комисията да започне преговори с трети държави за замяната на някои разпоредби на съществуващите двустранни спогодби със споразумение на равнището на Съюза.
- (2) Комисията договори от името на Съюза Споразумение между Европейския съюз и Република Корея относно някои аспекти на въздухоплавателните услуги (наричано по-долу „споразумението“). Преговорите приключиха успешно с парафиране на споразумението на 12 ноември 2008 г.
- (3) На 31 март 2009 г. Съветът прие решение за подписване на споразумението (наричано по-долу „решението от 2009 г.“). Въпреки това, поради нежелание от страна на Република Корея, споразумението не беше подписано.
- (4) През 2018 г. Република Корея изрази отново интерес от подписване и сключване на споразумението. Тъй като след решението от 2009 г. бяха парафирани или подписани редица нови двустранни спогодби за въздухоплавателни услуги между държави членки и Република Корея, споразумението беше актуализирано. Поради това се изисква ново решение от Съвета за подписването на споразумението.
- (5) Целта на споразумението е да се приведат в съответствие с правото на Съюза двустранните спогодби за въздухоплавателни услуги между 22 държави членки и Република Корея.
- (6) Споразумението следва да бъде подписано,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Разрешава се подписването, от името на Съюза, на Споразумението между Европейския съюз и Република Корея относно някои аспекти на въздухоплавателните услуги при условие за сключването на посоченото споразумение^{1*}.

Член 2

Председателят на Съвета е оправомощен да посочи лицето (ата), упълномощено(и) да подпише(ат) споразумението от името на Съюза.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в ...на

За Съвета

Председател

¹ Текстът на споразумението ще бъде публикуван заедно с решението за сключването му.

* На вниманието на делегациите: вж. документ ST 15802/19.